

A U[XYVi f[g`Ni _i bZh`Ui Z`XYf`?]ddY. `≠bhY`!
7\]dZUVf]_ `]a `GdUfdfc[fUa a 3

8]Y`[Yd`UbhY`≠bhY`!7\]dZUVf]_ `]b`A U[XYVi f[`ghY`h`Ui Z[fi bX
XYf`I bhYfbY`a Ybg_`f]gY`i bX`GdUfa U» bU`a Yb`Ui Z`XYf
?]ddY"

8]Y`Ni _i bZh`XYf`[Yd`UbhYb`≠bhY`!7\]dZUVf]_ `]b`A U[XYVi f[`ghY`h`
Ui Z`XYf`?]ddY"6Y`XYa `I G!HYW`bc`c`[]Y`cbnYfb`YffgW`h`Y]bY
h]YZ[fY]ZYbXY`? f]gY`ž`i bX`XUg`I bhYfbY`a Yb`ghfY]W`h`HUi gYbXY`j`cb
GhY`Yb`ž`i a`X]Y`ghU[b]YfYbXYb`I a`g`hnY`Ui gni [`Y]W`Yb"8 Ug
a`j`]UfXYbgW`k YfY`Dfc`Y`_h`ž`XUg`a`]h`Y`k U`nY`b`A`j`]UfXYb`9i`fc
[YZ`fXYfh`k YfXYb`gc`h`ž`_`ObbhY`gca`]h`ni`f`N]Y`gW`Y]VY`XYg
GdUfdfc[fUa`a`g`k YfXYb"8]Y`I b[Yk`]gg`Y]h`ØVYf`XYb`6Ui`XYf
7\]dZUVf]_`gc`f[h`Z`f`6Ygc`f[b]g`]b`XYf`Dc`]h]_ž`X]Y`VYfY]hg
A U» bU`a Yb`Yf[f]ZYb`U`h`ž`i a`?`Uf`Y]h`ØVYf`X]Y`G]hi`Uh]cb`ni
Yf`U`h`Yb"

≠`Øb[ghYf`NY]h`\UVYb`6i bXYg`Ubn`Yf`C`UZ`GW`c`n`i bX`X]Y
Df`Äg]XYb]b`XYf`9I`!`?`ca`a`]gg]cb`ž`I`fgi`U`j`cb`XYf`@YmYb`ž`XYb`≠bhY`!
7\YZ`DUh`; Y`g]b[Yf`_`cb`hU`_h]Yfh`ž`i a`≠Zc`fa`Uh]cb`Yb`ØVYf`XYb
GhU`bX`XYg`Dfc`Y`_hg`ni`Yf`U`h`Yb" G]Y`k`c`Yb`k`]ggYb`ž`c`V`≠bhY`
k`Y]hYf`]b`ni`gY]bYb`D`ÄbYb`Z`f`XUg`A`Y[Uk`Yf`_]b`A U[XYVi f[
ghY`h`ž`XUg`U`g`5i`g`Äb[YgW`]X`Z`f`X]Y`F`Y[]cb`i bX`U`g`GW`ØdZYf
j`cb`HUi`gYbXYb`j`cb`5fVY]hgd`ÄhnYb`[YXUW`h`k`Uf"8]YgY
; Ygd`ÄW`Y`nY][Yb`ž`k`]Y`Yfbgh`X]Y`G]hi`Uh]cb`Ui`Z`dc`]h]gW`Yf`9VYbY
k`U`f[Ybca`a`Yb`k`]fX"

8]Y`k`]fhgW`UZh`]W`Yb`:`c`[Yb`XYf`? f]gY`VY]
≠bhY`

8]Y`Gc`f[Yb`g]bX`b]W`h`i bVYfYW`h][h"≠bhY`\UhhY`i`fgd`f`Øb[`]W`

j YfgdfcWYbžYhk U'' "\$\$\$'bYi Y'GhY''Yb']b'A U[XYVi f['ni 'gWkUZZYb"
8]Y'YfghYb'A]hUfVY]hYf'k i fXYb'VYfY]hg'fY_fi h]Yfhž'i bX'V]g'&\$&)
k Uf'[Yd'Ubhž'X]Y'FY_fi h]Yfi b['k Y]hYf'ni ']bhYbg]j]YfYb''#XYf
Gd]hnY'gc''hY'X]Y'NU\''XYf'B Yi Y]bghY''i b[Yb']b'Y]bYa 'U\ f'Ui Wk
ØVYf%"\$\$\$\$']Y[Yb''8cWk'X]YgY'dcg]h] Y'5i gg]Wk'h_ØbbhY'Xi fWk'X]Y
Z]bUbn]Y''Y'GWk]YZU[Y'XYg'i bhYfbY\ a Ybg'Yfbgh\ UZh[YZ\ fXYh
gY]b''8Yf'?cbnYfb'\Uh'Ub[Y_ØbX][hž'V]g'&\$&) 'fi bX'%'A]''UfXYb
l G!8c''Uf'Y]bni gdUfYb'i bX'XUni 'XfUgh]gWk'Y'A U» bU\ a Yb'ni
Yf[fY]Zbž'Y]bgWk']Y»']Wk'XYf'GWk']Y»i b['j cb': UVf]_dfc'Y_hYb"

8]Y'\c\Yb'Ghfca _cghYb']b'8Yi hgWk'UbX'ghY''Yb'ni XYa 'Y]b
Yf\YV']Wk'Yg'F]g[_c'XUf'ZØf'X]Y'FYb'UV]]h'X]Yg'bYi Yb'K Yf_g''a
J Yf['Y]Wk'ni 'UbXYfYb'GhUbXcfhYb']gh'Ghfca ']b'8Yi hgWk'UbX
fY'Uh]j 'hYi Yfž'k Ug'X]Y'6Yhf]YVg_cghYb'XYf'7\]dZUVf]_Yf\Ø\Yb
_ØbbhY''8Yf'GhUbXcfh'A U[XYVi f['k ÅfY'ni XYa 'XYf'YfghY']b
8Yi hgWk'UbX'ZØf' #hY'ž'gcXUgg'_Y]bY'VYghY\YbXYb'Ni ']YZfYf']b
XYf'FY []cb'X]fY_h'VYhfcZYb'k ÅfYbž'ZU''g'XUg'Dfc'Y_h'UV[YgU[h
k]fX"

8]Y'5f[i a YbhY'ZØf'XYb'GhUbXcfh'A U[XYVi f[

Hfchn'XYf'<YfUi gZcfXYfi b[Yb']Vh'Yg'Ui Wk'ghUf_Y'5f[i a YbhY'ZØf
X]Y': cfhgYhni b['XYg'Dfc'Y_hg''#hY''\YVh'\Yfj cfž'XUgg'X]Y'BÅ\Y'ni
dchYbn]Y''Yb'@]YZfUbhYb'i bX'X]Y [fc»nØ[] [Yb'Gi Vj Ybh]cbYb'XYf
XYi hgWk'Yb'FY []Yfi b[' [fc»Y'J cfhY']Y'ZØf'XYb'GhUbXcfh'XUfghY''Yb"
6]g'Ub['\Uh'#hY'hfchn'XYf'Ni gU[Y'ZØf'Gi Vj Ybh]cbYb'bcWk'_Y]b
'?Ud]hU''j cb'XYf'l G!FY []Yfi b['Yf\U'hYbž'k Ug'ni 'k UWk'gYbXYf
'fi ghfUh]cb']bbYf\U'V'XYg'i bhYfbY\ a Ybg'[YZØ\fh'\Uh"

8]Y'ghfUhY []gWk'Y'BYi Ui gf]Wk'hi b['j cb'#hY'ž'VY]XYf'XUg
l bhYfbY\ a Yb']Wk'h'a Y\ f'bi f'gY]b'Y] [YbYb'7\]dg'dfcXi n]Yfhž
gcbXYfb'Ui Wk'ZØf'8f]hh_i bXYb'ZYfh[hž'_ØbbhY'X]Y'XYi hgWk'Y': UVf]
]b'A U[XYVi f['ni 'Y]bYa 'k]Wk'h] [Yb'HY]'XYf'ni _ØbZh[] Yb
' ; YgWk'ÅZhgdYfgdY_h]j Y'a UWk'Yb''l a 'k YhhVYk YfVgZÅ\ [] [Y[YbØVYf
XYa 'hU]k UbYg]gWk'Yb'A Uf_hZØ\ fYf'HGA 7'ni 'V'Y]VYbž']gh'Yg'ZØf'#hY'
YbhgWk'Y]XYbXž'hYWk'bc'c []gWk'Ui Zhi \c'Yb'i bX' [fc»Y'?i bXYb'k]Y
5dd'Y'i bX'HYg'U'ni ' [Yk]bbYb''8Ug'K Yf_]b'A U[XYVi f[' _ØbbhY']b
X]YgYa ' ?cbhYl h'Y]bY'GWk'ØggY'fc''Y'gd]Y'Yb"

8]Y`_ca a YbXYb`K cWYb`k YfXYb`YbhgWXY]XYbX`gY]bž`XU`X]Y
UbghY\YbXY`; fYa]Ybg]hmi b[`]a `GYdhYa VYf`a Ò[`]WXYfk Y]gY
?`Uf\Y]h`ØVYf`X]Y`Ni `i bZh`XYg`Dfc`Y`hg`Vf]b[Yb`_ÒbbhY``8]Y
XYi hgWXY`FY[]Yfi b[`V`Y]Vh]b`Yb[Ya `?cbhU`h`a]h`ϕhY`ž]b`XYf
<cZbi b[ž`XUgg`XUg`A `]`UfXYbdfc`Y`h]b`A U[XYVi f[`b]W`h
Ui Z[Y[YVYb`k]fX``8]Y`5i`gk]f`i b[Yb`X]YgYf`9bhgWXY]Xi b[`k YfXYb
b]W`h`bi`f`ZØf`X]Y`Dc`]h]_ž`gcbXYfb`Ui W`ZØf`X]Y`5fVY]hg`UbXgW`UZh]b
XYf`FY[]cb`j`cb`Ybcfa Yf`6YXYi hi b[`gY]b"

8YhU]`g

6Ygi WXYb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`X]Y!bUW`f]W`hYb`"bYh